

Homedics®

ITM. / ART. 1714078

warm & cool mist ultrasonic humidifier with UV-C

**please take a
moment now**

register your product at
www.Homedics.com/register

Your valuable input regarding
this product will help us create
the products you will want
in the future.



INSTRUCTION MANUAL AND WARRANTY INFORMATION

2-year limited warranty

1714078 | L-03820, Rev. 2

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WHEN USING ELECTRICAL PRODUCTS, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS.

DANGER – TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK:

- Always place humidifier on a firm, flat surface. A waterproof mat or pad is recommended for use under the humidifier. Never place it on a rug or carpet, or on a finished floor that may be damaged by exposure to water or moisture.
- Always unplug the unit from the electrical outlet immediately after using and before cleaning.
- DO NOT reach for a unit that has fallen into water. Unplug it immediately.
- DO NOT place or store the unit where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- DO NOT place or drop into water or other liquids.
- DO NOT use water above 86°F.

WARNING – TO REDUCE THE RISK OF BURNS, FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS:

- **WARNING: Chemical burn hazard. Keep batteries away from children.**
- **WARNING: This product contains a lithium button/coin cell battery. If a new or used lithium button/coin cell battery is swallowed or enters the body, it can cause severe internal burns and can lead to death in as little as 2 hours. Always completely secure the battery compartment. If the battery compartment does not close securely, stop using the product, remove the batteries, and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.**
- Use this unit only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by Homedics; specifically, any attachments not provided with this unit.
- NEVER drop or insert any object into any opening.
- NEVER operate the appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return the appliance to a Homedics Service Center for examination and repair.
- Always unplug the unit when filling or moving the unit.
- Ensure that your hands are dry when operating the controls or removing the plug.
- NEVER use the humidifier in an environment where explosive gases are present.

- DO NOT place the humidifier near heat sources, such as a stove, and do not expose the humidifier to direct sunlight.
- DO NOT carry this unit by the power cord or use the power cord as a handle.
- To disconnect, turn all controls to the off position, then remove the plug from the outlet.

CAUTION: All servicing of this humidifier must be performed by authorized Homedics service personnel only.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

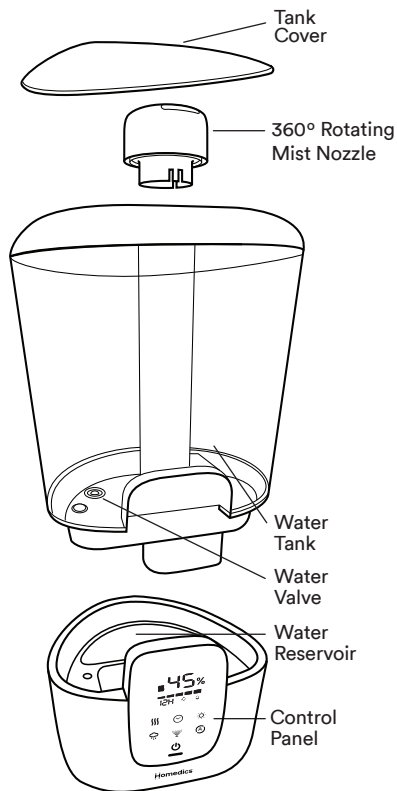
CAUTION – PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE OPERATING.

- This product is intended for household use only.
- NEVER cover the unit while it is operating.
- Always keep the cord away from high temperatures and fire.
- Perform regular maintenance on the ultrasonic membrane.
- NEVER use detergent to clean the ultrasonic membrane.
- NEVER clean the ultrasonic membrane by scraping with a hard object.
- DO NOT attempt to adjust or repair the unit. Servicing must be performed by professional or qualified personnel.
- Stop using this unit if there is an unusual noise or smell.
- Unplug this unit when not in use for a long period of time.
- DO NOT touch the water or any parts of the unit that are covered by water while the unit is on or plugged in.
- NEVER operate without water in the tank.
- Only use water in the tank.
- NEVER use any additive in the water including essential oils.
- DO NOT wash, adjust, or move this unit without first unplugging it from the electrical outlet.
- Keep this unit out of reach of children. Do not allow children to use this unit without supervision.
- DO NOT use outdoors. For indoor use only.

CAUTION: DO NOT place a humidifier on furniture.

Always use a waterproof mat or pad on wooden surfaces.

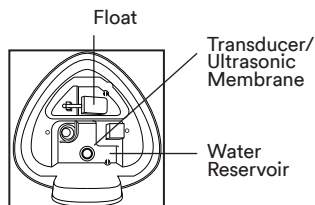
WARM & COOL MIST ULTRASONIC HUMIDIFIER WITH UV-C



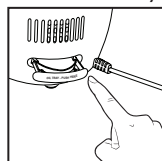
Demineralization cartridge (3 pcs.)



Essential oil pads (3 pcs.)

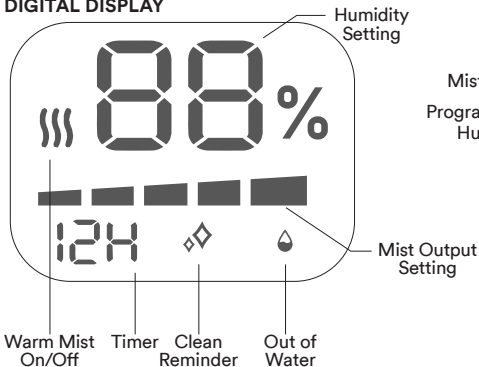


Essential Oil Tray

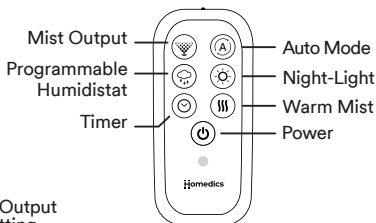


HOW TO USE

DIGITAL DISPLAY

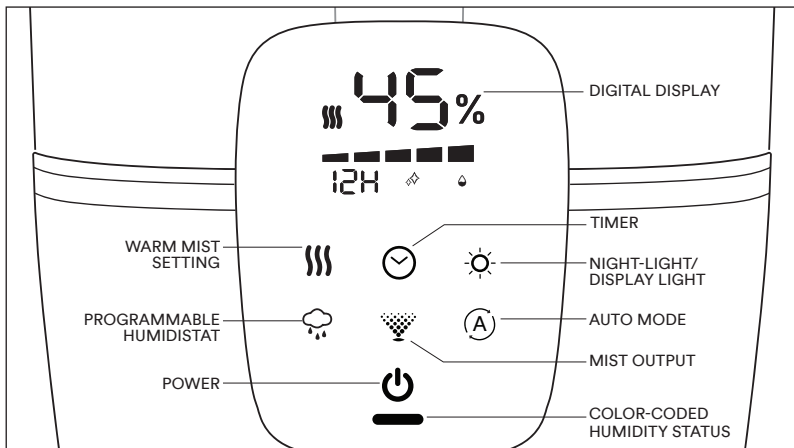


REMOTE CONTROL



NOTE: Remove pull tab from Remote Control before using.

CONTROL PANEL



HOW TO FILL

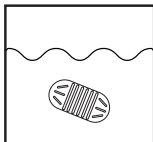
CAUTION: Before filling the tank with water, turn the power off and unplug the humidifier from the outlet.

NOTE: Always use 2 hands to carry the water tank. The convenient top-fill tank can be filled with a pitcher or at the faucet. For best results, use distilled water.

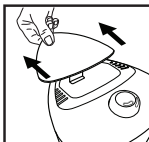
HOW AND WHY TO USE DEMINERALIZATION CARTRIDGES

The Homedics demineralization cartridge will help reduce the potential for white dust, a deposit of minerals left behind from using hard water in your humidifier. The cartridge should be replaced every 30–40 fillings. The cartridge may need to be replaced more often if you are using very hard water.

TO FILL WITH A PITCHER



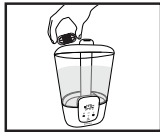
1. Remove 1 demineralization cartridge from packaging and soak in water for 10 minutes.



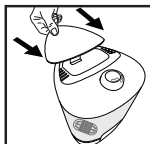
2. Remove the tank cover to fill the tank.



3. Fill with clean, cool water or distilled water (if in area with hard water) until the water level reaches the MAX fill line. DO NOT fill with warm or hot water. **CAUTION: Never add essential oils or other additives to the water tank or water reservoir.**

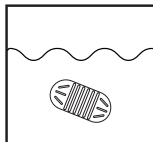


4. Add the soaked demineralization cartridge to the water tank.

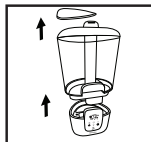


5. Replace the top cover.

TO FILL AT THE FAUCET



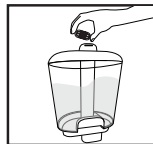
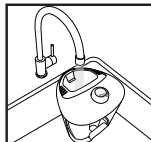
1. Remove 1 demineralization cartridge from packaging and soak in water for 10 minutes.



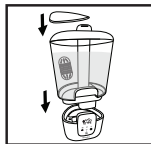
2. To fill at the faucet, remove the tank cover and remove the water tank.



3. Use 2 hands to carry the water tank. Fill with clean, cool water or distilled water (if in area with hard water) until the water level reaches the MAX fill line. DO NOT fill with warm or hot water. **CAUTION: Never add essential oils or other additives to the water tank or water reservoir.**



4. Add the soaked demineralization cartridge to the water tank.



5. Reassemble making sure all parts are firmly seated.

ABOUT WHITE DUST

Use of high mineral content hard water may cause a white mineral residue to accumulate on surfaces in the room near the humidifier. The mineral residue is commonly called “white dust.” The higher the mineral content (or, the harder your water is), the greater the potential for white dust. The white dust is not caused by a defect in the humidifier. It is caused only by minerals suspended in the water.

HOW TO OPERATE



POWER BUTTON

Turns humidifier on/off.



WARM MIST

Press to turn warm mist on/off. The warm mist icon will illuminate on the display. Once warm mist is selected, it will take 20-30 minutes to warm the mist.



TIMER

Press the timer ⌚ button until the desired auto-shutoff timer setting is displayed. The timer ⌚ button will cycle through the following settings: 2, 4, 8, 12, and 0 hours. To cancel the timer at any time, press the timer ⌚ button until 0 hours is displayed.

NOTE: Always be sure the humidifier has a full tank of water prior to using the timer setting.



NIGHT-LIGHT/DISPLAY LIGHTS

Press the night-light ☀ button once to turn on the night-light. The light at the bottom of the humidifier will turn on. Press the button a second time to leave the night-light on, but turn off display panel. Press the button a third time to turn off the night-light and display panel. Press the night-light button a fourth time to turn the display lights on.



PROGRAMMING THE HUMIDITY LEVEL

The default humidistat setting is CO (continuous on). The programmable humidistat can be set in 5% increments, from 35% to 55% humidity or continuous on.

The humidity level will increase by 5% each time the button is pressed and will be displayed on screen.

NOTE: Humidifier will turn off when the set humidity level is reached. Humidifier will turn on when the humidity level drops 5% below the set humidity level.

NOTE: To eliminate any programmed humidistat setting, continue to press the programmable humidistat button until you reach CO, one level after 55%.



MIST OUTPUT

Mist adjusts from the lowest output (1) to the highest output (5). To increase the mist output, press the mist output 🌫 button. The corresponding mist level will be lit on the display. Use the 360-degree rotating mist nozzle to adjust the mist output direction. Do not point the mist nozzles toward walls or furniture.



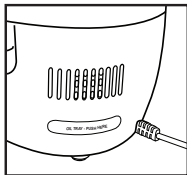
AUTO MODE

Automatically adjusts mist output based on room humidity. Press to turn auto mode on/off. When on, AU will show on the digital display.

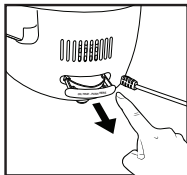
- Less than 35% RH, the humidifier will operate at mist level 5. The color code will glow red.
- Between 35%-55% RH the humidifier will operate at mist level 3. The color code will glow green.
- Over 55% RH the humidifier will cycle off until the humidity level drops below 55% RH. The color code will glow green.

HOW TO USE OIL TRAY

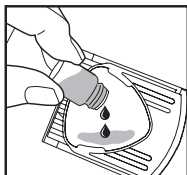
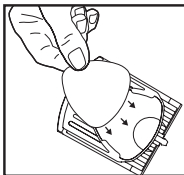
CAUTION: Putting oil anywhere but the oil tray will damage the humidifier.



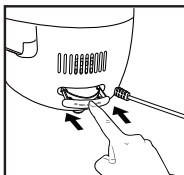
1. The oil tray is located on the back side of the humidifier at the bottom of the humidifier base.



2. Push to open and remove the tray. Use the 1 pre-installed essential oil pad in the oil tray (3 total included).



3. Add 5-7 drops of essential oil to the pad. You may use more or less depending on personal preference. **CAUTION:** Only place essential oil on the pad and NOT directly into the tray.



4. Place the oil tray back in its compartment and push to close. The scent will start automatically when the mist is turned on.

NOTE: For use with the included Homedics essential oil pads only.

NOTE: Do not leave a used essential oil pad in the oil tray if it will be out of use for a long period of time.

ARE ESSENTIAL OILS SAFE TO USE AROUND PETS?

We should always exercise caution when using essential oils around pets. Keep all essential oil and aromatherapy products (like diffusers) out of the reach of pets. Keep open bottles away

from pets to avoid internal consumption. We do not recommend the topical use of essential oils on pets, as they have a strong sense of smell and cannot get rid of the oil if they don't like it or it is disturbing them. When diffusing essential oils around pets, always diffuse in a well-ventilated area and leave an option for them to remove themselves from the space, such as leaving a door open. Every animal is different, so carefully observe how each animal responds when introducing an essential oil for the first time. If irritation occurs, discontinue the use of the essential oil. We recommend seeking medical attention if ingestion of essential oil occurs.

HOW TO CLEAN AND CARE

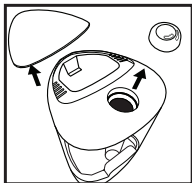
CAUTION: Before cleaning, turn off and unplug the humidifier. Clean over a waterproof surface near a faucet.

DO NOT place any parts of the humidifier in the dishwasher.

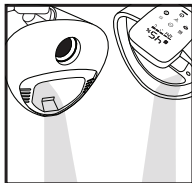
DO NOT submerge the humidifier base in water or any other liquid. Doing so will damage the humidifier.

DO NOT use abrasive pads or brushes, harsh chemicals, detergents, or liquid soaps to clean the humidifier. Clean with a soft cloth, cotton swab, or soft brush.

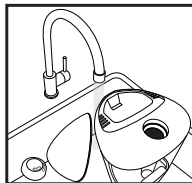
WEEKLY CLEANING



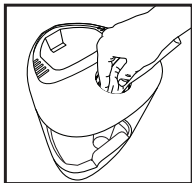
1. Remove the tank cover and mist nozzle.



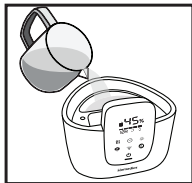
2. Remove the water tank and pour out any water from the tank and water reservoir.



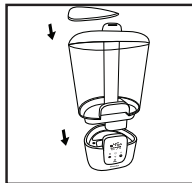
3. Rinse the tank cover, mist nozzle, and water tank with room temperature water.



4. Wipe inside the mist tube with a damp soft cloth or soft brush.



5. Fill the water reservoir halfway with water, swish, and pour out. **CAUTION: Never submerge the base in water on any other liquid.**

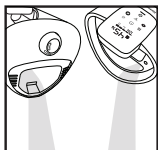


6. Thoroughly dry all parts with a soft cloth and reassemble.

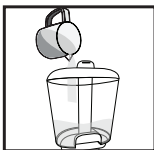
SCALE REMOVAL

Perform when the Clean Reminder glows red, before storage, or as needed. Failure to do so may cause reduced or no mist output.

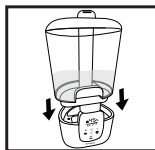
Prepare 4 cups/ 950 mL of a cleaning solution using a 50/50 mix of white vinegar and water.



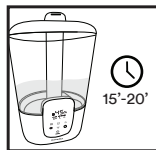
1. Remove the tank cover and pour out any water from the tank and water reservoir.



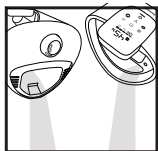
2. Fill the tank with 4-cups/950 mL of 50/50 white vinegar and water. Swish the solution around the water tank. Do not pour out the solution.



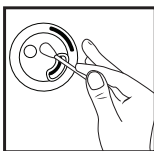
3. Place the tank on the base. The solution will drain into the water reservoir and loosen scale/water mineral build-up.



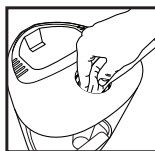
4. Soak for 15-20 minutes.



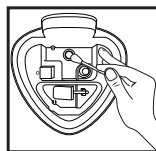
5. Pour out the solution from the water tank and water reservoir. Rinse the water tank with clean water until the vinegar smell is gone and wipe dry with a soft cloth.



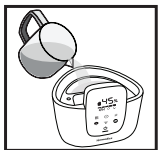
6. Remove the mist nozzle. Clean using the solution on a cotton swab. Rinse with water to remove the vinegar smell, dry and set aside.



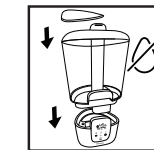
7. Add a small amount of solution to a soft cloth or soft brush to clean inside the mist tube. Wipe with a damp, soft cloth, or soft brush to remove the vinegar smell. Do not pour water into the mist tube.



8. Wipe the transducer/ultrasonic membrane with a cotton swab to remove loosened scale. Wipe off with a damp cotton swab. Never touch the transducer/ultrasonic membrane with your fingers; the natural oils in the skin can damage the surface. Brush the hinge to remove any water minerals.



9. Pour a small amount of water in the water reservoir, swish, and pour out. Repeat until the vinegar smell is gone. **CAUTION: Never submerge the base in water on any other liquid.**



10. Completely dry all parts with a soft cloth before reassembling or storage.

CLEANING THE OIL TRAY

1. Open the oil tray and remove the pad.
2. Rinse the oil tray with water and wipe dry with a soft cloth. DO NOT clean with detergent or liquid cleaners.

NOTE: If continuing to use the same scent, set the oil pad aside for reuse.
DO NOT leave a used pad in the oil tray when storing.

STORAGE

Store in a cool, dry location.

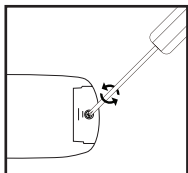
Before storing

1. Descalcify the humidifier following the Scale Removal instructions.
2. Clean the oil tray following the Cleaning The Oil Tray instructions. DO NOT leave a used pad in the oil tray when storing.

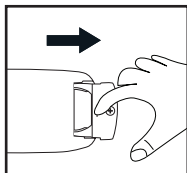
After storing

1. Rinse the tank with water prior to operating.

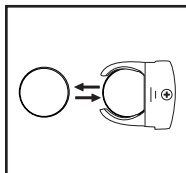
REMOTE CONTROL BATTERY REPLACEMENT



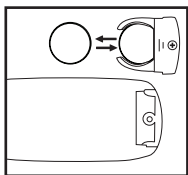
1. Use a small Phillips-head screwdriver to unscrew the battery compartment screw.
NOTE: The screw is not removable.



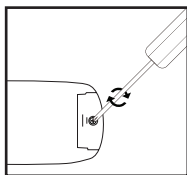
2. Remove the battery cover.



3. Remove the button cell battery and dispose of per local regulations.



4. Install a new CR-2025 button cell battery following the polarity as shown.



5. Replace the battery cover and screw closed.



WARNING – KEEP BATTERIES OUT OF REACH OF CHILDREN.

1. Swallowing may lead to serious injury in as little as 2 hours or death, due to chemical burns and potential perforation of the esophagus.
2. If you suspect your child has swallowed or inserted a button battery, immediately seek urgent medical assistance.
3. Examine devices and make sure the battery compartment is correctly secured, e.g. that the screw or other mechanical fastener is tightened. DO NOT use if compartment is not secure.
4. Dispose of used button batteries immediately and safely. Flat batteries can still be dangerous.
5. Tell others about the risk associated with button batteries and how to keep their children safe.

SPECIFICATIONS

ULTRASONIC TECHNOLOGY

This humidifier uses ultrasonic, high-frequency technology to convert water into a fine mist that is dispersed evenly into the air.

ELECTRICAL RATING

120VAC 60Hz 100W 0.83A

UV-C TECHNOLOGY

UV-C technology reduces *E. coli* bacteria, *Staphylococcus epidermidis* bacteria, *A. niger* mold, and *P. citrinum* fungus in the mist. Shown by independent laboratory testing.

AUTO-SHUTOFF PROTECTION

When the tank is empty, the humidifier will shut off automatically. The out of water indicator will glow red.

CAPACITY

2.0 gallons –7.57 liters.

RUNTIME

Up to 12-120 hours. Runtime is based on setting the mist level on the low setting. Based on the natural humidity level in your home, the temperature of water you use, and the mist-level setting, you may experience longer or shorter runtimes.

ROOM SIZE

607 sq. feet / 56.3 sq. meters. Based on AHAM HU-1-2016 measurement as shown by independent laboratory testing.

QUIET OPERATION

26 dBA

REPLACEMENT PARTS

Contact Homedics Consumer Relations at cservice@homedics.com | 8:30am-7:00pm
EST Monday-Friday 1-800-466-3342



WATER TANK
Model #: PP-UHEWMTF365WT



AROMA PADS
Model #: UHE-PAD1



DEMINERALIZATION CARTRIDGE
Model #: UHE-HDC4



REMOTE CONTROL
Model #: PP-UHEWMTF365RC

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
No power	• Unit is not plugged in • Unit is not turned on • No power at unit	• Plug in unit • Press the power button to turn humidifier on • Check circuits and fuses or try a different outlet
Reduced or no mist	• Humidifier has not warmed up • Low mist setting • Too much water in the water reservoir • Moving the humidifier with water in the tank • Scale build-up • Out of water • Water tank or water reservoir washed with detergent	• Allow humidifier to run 20 minutes to warm up • Turn to a higher mist setting • Remove the water tank and pour out all water in the water reservoir. Replace the water tank. The water reservoir will refill automatically. • Too much water in the water reservoir. See solution above. • Clean following the Scale Removal instructions. • Fill the water tank • Rinse thoroughly with clean water until there is no foam or smell from detergent

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Humidifier does not turn on or turns off during operation	• Out of water • Room humidity higher than programmable humidistat setting • Auto mode	• Fill the water tank • The humidifier has cycled off. Set the humidistat to a higher setting or to CO (continuous on). • Room humidity is higher than 56% RH. The humidifier will cycle on when the humidity drops below 55%RH.
Water overflows from water reservoir	• Damaged water tank • Water tank outlet valve • Moving the humidifier with water in the tank causing too much water to enter the water reservoir • Tank not seated securely on the base	• Check tank for cracks or damage • Debris prevents a watertight seal. Use your finger to open the valve and rinse with water. • Remove the water tank and pour out all water in the water reservoir. Replace the water tank. The water reservoir will refill automatically. • Empty all water from the water reservoir and place the water tank properly on the base. The water reservoir will refill automatically.
Peculiar odor	• Unit is new • If unit is in use, the odor may be a dirty tank or old water in the tank and water reservoir.	• Open the tank cover and let the tank air out in a cool, dry place for 12 hours • Clean following the Weekly Cleaning instructions. If odor persists, clean following the Scale Removal instructions.
Excessive noise	• Unit is not level • Low water level	• Place unit on a flat, even surface. • Check the water level; refill the tank if the water is low
White dust accumulation	• Hard water used • Demineralization cartridge needs to be replaced	• Use distilled water and a demineralization cartridge • Replace demineralization cartridge
Clean Reminder illuminates on the digital display	• Transducer/Ultrasonic Membrane needs cleaning • Clean reminder needs to be reset	• Follow Scale Removal instructions in the How to Clean and Care Section. • After filling the tank with water, press and hold the Night-Light button until the red out of water symbol turns off.

SUPPLIER'S DECLARATION OF CONFORMITY

Product Description: WARM & COOL MIST ULTRASONIC HUMIDIFIER WITH UV-C

Model Number: UHE-WMTF365

Trade Name: Homedics

FCC Compliance Statement

This device complies with Part 18 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

U.S. Contact Information

Company: Homedics, LLC.

Address: 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390

8:30am-7:00pm EST Monday-Friday 1-800-466-3342

Homedics is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 18 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This product has been tested and compiles with the requirements for Federal Communication Commission, Part 18. Although this product is tested and compiles with FCC, it may interfere with other devices. If this product is found to interfere with another device, separate the other device and this product. Conduct only the user maintenance found in this instruction manual. Other maintenance and servicing may cause harmful interference and can void the required FCC compliance.

CAN ICES-001(B)/NMB-001(B)



2-YEAR LIMITED WARRANTY

Homedics sells its products with the intent that they are free of defects in manufacture and workmanship for a period of 2 years from the date of original purchase, except as noted below. Homedics warrants that its products will be free of defects in material and workmanship under normal use and service. This warranty extends only to consumers and does not extend to Retailers.

To obtain warranty service on your Homedics product, contact a Consumer Relations representative for assistance. Please make sure to have the model number of the product available.

Homedics does not authorize anyone, including, but not limited to, Retailers, the subsequent consumer purchaser of the product from a Retailer or remote purchasers, to obligate Homedics in any way beyond the terms set forth herein. This warranty does not cover damage caused by misuse or abuse; accident; the attachment of any unauthorized accessory; alteration to the product; improper installation; unauthorized repairs or modifications; improper use of electrical/power supply; loss of power; dropped product; malfunction or damage of an operating part from failure to provide manufacturer's recommended maintenance; transportation damage; theft; neglect; vandalism; or environmental conditions; loss of use during the period the product is at a repair facility or otherwise awaiting parts or repair; or any other conditions whatsoever that are beyond the control of Homedics.

This warranty is effective only if the product is purchased and operated in the country in which the product is purchased. A product that requires modifications or adoption to enable it to operate in any other country than the country for which it was designed, manufactured, approved and/or authorized, or repair of products damaged by these modifications is not covered under this warranty.

THE WARRANTY PROVIDED HEREIN SHALL BE THE SOLE AND EXCLUSIVE WARRANTY. THERE SHALL BE NO OTHER WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS OR ANY OTHER OBLIGATION ON THE PART OF THE COMPANY WITH RESPECT TO PRODUCTS COVERED BY THIS WARRANTY. HOMEDICS SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, OR SPECIAL DAMAGES. IN NO EVENT SHALL THIS WARRANTY REQUIRE MORE THAN THE REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY PART OR PARTS WHICH ARE FOUND TO BE DEFECTIVE WITHIN THE EFFECTIVE PERIOD OF THE WARRANTY. NO REFUNDS WILL BE GIVEN. IF REPLACEMENT PARTS FOR DEFECTIVE MATERIALS ARE NOT AVAILABLE, HOMEDICS RESERVES THE RIGHT TO MAKE PRODUCT SUBSTITUTIONS IN LIEU OF REPAIR OR REPLACEMENT.

This warranty does not extend to the purchase of opened, used, repaired, repackaged and/or resealed products, including but not limited to sale of such products on internet auction sites and/or sales of such products by surplus or bulk resellers. Any and all warranties or guarantees shall immediately cease and terminate as to any products or parts thereof which are repaired, replaced, altered, or modified, without the prior express and written consent of Homedics.

This warranty provides you with specific legal rights. You may have additional rights which may vary from state to state and country to country. Because of individual state and country regulations, some of the above limitations and exclusions may not apply to you.

For more information regarding our product line in the USA, please visit www.homedics.com. For Canada, please visit www.homedics.ca.

FOR SERVICE IN THE USA
cservice@homedics.com
8:30am-7:00pm EST Monday-Friday
1-800-466-3342

FOR SERVICE IN CANADA
cservice@homedicsgroup.ca
8:30am-5:00pm EST Monday-Friday
1-888-225-7378

©2023 Homedics, LLC. All rights reserved. Homedics is a registered trademark of Homedics, LLC.
Distributed by Homedics, LLC, 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390
IB-1714078A
Made in China

Homedics®

ITM. / ART. 1714078

Humidificateur ultrasonique à brume chaude et froide avec UV-C

**veuillez prendre
quelques instants**

enregistrez votre produit sur:
www.Homedics.com/register

Vos précieux commentaires
au sujet de ce produit nous
aideront à créer des produits
que vous adorerez.



GUIDE D'UTILISATION ET INFORMATION DE GARANTIE
garantie restreinte de 2-ans

1714078 | L-03820, Rev. 2

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LORS DE L'UTILISATION DE PRODUITS ÉLECTRIQUES, DES MESURES DE SÉCURITÉ DE BASE DOIVENT TOUJOURS ÊTRE SUIVIES, DONT LES SUIVANTES :
LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

DANGER – POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE :

- Toujours placer l'humidificateur sur une surface stable et plane. Il est recommandé de placer une protection ou une base imperméable sous l'humidificateur. Ne jamais placer l'humidificateur sur un tapis, de la moquette ou un revêtement de sol qui pourraient être endommagés suite à une exposition à de l'eau ou de l'humidité.
- Toujours débrancher l'appareil de la prise électrique immédiatement après l'utilisation et avant de le nettoyer.
- NE PAS toucher un appareil qui est tombé dans l'eau. Le débrancher immédiatement.
- NE PAS placer ou ranger l'appareil à un endroit d'où il pourrait chuter ou tomber dans un évier ou une baignoire.
- NE PAS placer ou immerger l'appareil dans de l'eau ou un autre liquide.
- NE PAS utiliser d'eau à une température supérieure à 86 °F.

AVERTISSEMENT – POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BRÛLURES, D'ÉLECTROCUTION, D'INCENDIE OU DE BLESSURES :

- **AVERTISSEMENT: Risque de brûlure chimique.** Tenir les piles hors de portée des enfants.
- **AVERTISSEMENT: Ce produit contient une pile bouton/pile de monnaie au lithium.** Si une pile bouton/pile de monnaie au lithium neuve ou usagée est avalée ou pénètre dans le corps, elle peut causer de graves brûlures internes et entraîner la mort en aussi peu que 2 heures. Toujours sécuriser complètement le compartiment à piles. Si le compartiment à piles ne se ferme pas correctement, cesser d'utiliser le produit, retirer les piles et le tenir hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont été avalées ou placées dans une partie quelconque du corps, consulter immédiatement un médecin.
- Cet appareil ne doit être utilisé qu'aux fins décrites dans ce manuel. Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par Homedics, en particulier tout accessoire non fourni avec cet appareil.
- NE JAMAIS laisser tomber ou insérer d'objet dans une ouverture de l'appareil.
- NE JAMAIS faire fonctionner l'appareil si le cordon ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou a été endommagé, ou s'il est tombé dans l'eau. Retourner l'appareil à un centre de réparation Homedics pour qu'il soit examiné et réparé.
- Toujours débrancher l'appareil avant de le remplir ou de le déplacer.
- S'assurer d'avoir les mains sèches avant d'actionner les commandes ou de débrancher l'appareil.

- NE JAMAIS utiliser l'humidificateur dans un environnement où des gaz explosifs sont présents.
- NE PAS placer l'humidificateur près de sources de chaleur, telles qu'une cuisinière, et ne pas l'exposer directement au soleil.
- NE PAS transporter l'appareil par le cordon d'alimentation ni utiliser le cordon d'alimentation comme une poignée.
- Pour débrancher l'appareil, mettre toutes les commandes sur la position d'arrêt, puis retirer la fiche de la prise électrique.

MISE EN GARDE : Toute réparation de cet humidificateur d'air doit être réalisée exclusivement par le personnel de réparation Homedics autorisé.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

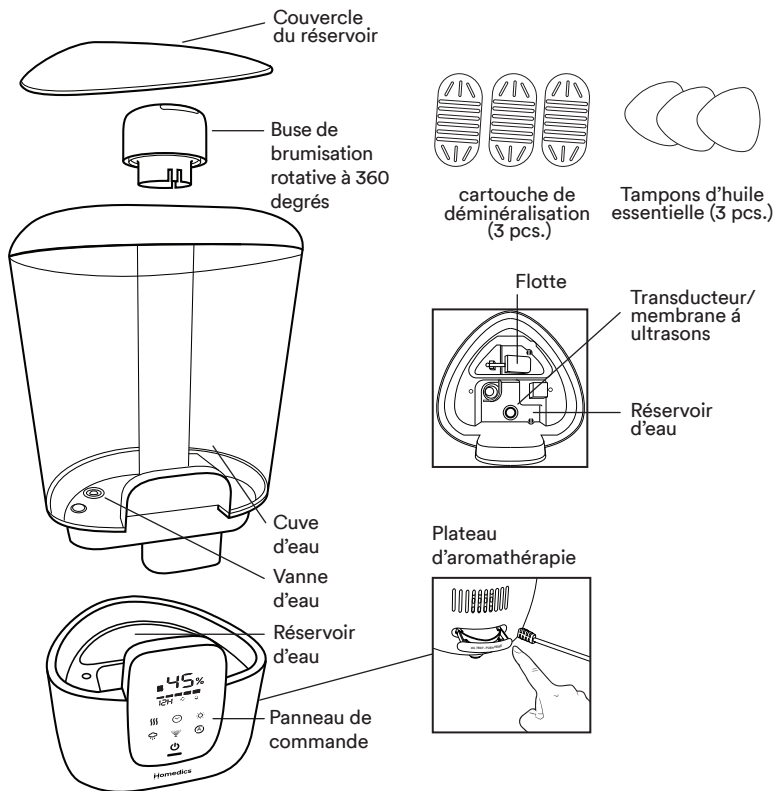
ATTENTION – LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION.

- Ce produit est réservé à un usage résidentiel.
- NE JAMAIS couvrir l'appareil pendant son fonctionnement.
- Toujours garder le cordon à l'écart des sources de température élevée et des flammes.
- Effectuer régulièrement l'entretien de la membrane à ultrasons.
- NE JAMAIS utiliser de détergent pour nettoyer la membrane à ultrasons.
- NE JAMAIS nettoyer la membrane à ultrasons en la grattant avec un objet dur.
- NE JAMAIS tenter de régler ou de réparer l'appareil. Les réparations ne doivent être réalisées que par des professionnels qualifiés.
- Arrêter d'utiliser l'appareil en cas d'odeur ou de bruit inhabituels.
- Débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période.
- NE PAS toucher l'eau ni toute autre partie recouverte d'eau de l'appareil lorsqu'il est allumé ou branché.
- NE JAMAIS faire fonctionner l'appareil lorsque le réservoir est vide.
- N'utiliser que de l'eau dans le réservoir.
- NE JAMAIS utiliser d'additif dans l'eau, y compris des huiles essentielles.
- NE PAS laver, ajuster ou déplacer cette unité sans d'abord la débrancher de la prise électrique.
- Garder cet appareil hors de portée des enfants. Ne pas laisser les enfants utiliser cet appareil sans surveillance.
- NE PAS utiliser à l'extérieur. Réservé à une utilisation à l'intérieur.

ATTENTION : NE PAS placer un humidificateur sur des meubles.

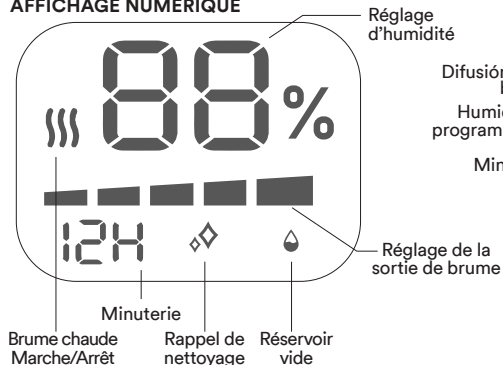
Toujours utiliser un tapis ou une sous-couche imperméable sur les planchers en bois.

HUMIDIFICATEUR ULTRASONIQUE À BRUME CHAUDE ET FROIDE AVEC UV-C

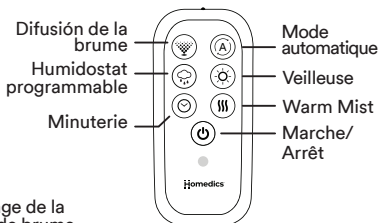


COMMENT UTILISER

AFFICHAGE NUMÉRIQUE

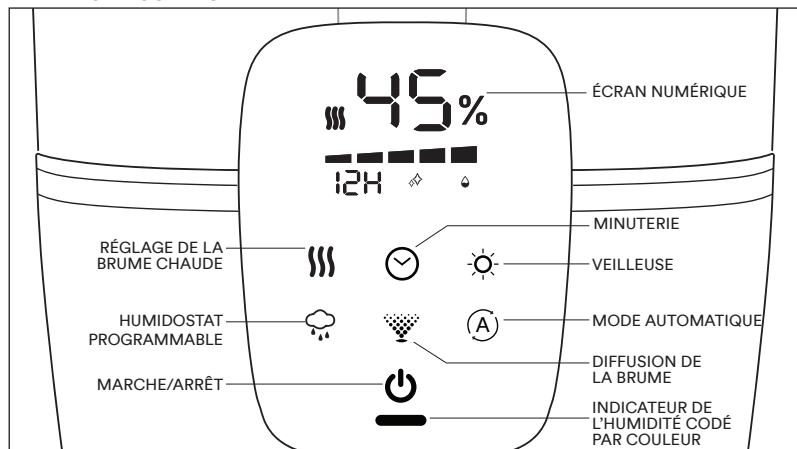


TÉLÉCOMMANDE



REMARQUE : Retirez la languette de tirage de la télécommande avant utilisation.

PANNEAU DE CONTRÔLE



COMMENT REMPLIR

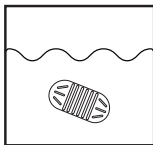
ATTENTION : Avant de remplir le réservoir d'eau, éteignez l'appareil et débranchez le humidificateur de la prise de courant.

REMARQUE : Utilisez toujours les deux mains pour transporter le réservoir d'eau. Le réservoir pratique à remplissage par le haut peut être rempli avec une carafe ou au robinet. Pour de meilleurs résultats, utilisez de l'eau distillée.

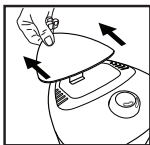
COMMENT ET POURQUOI UTILISER LES CARTOUCHES DE DÉMINÉRALISATION

La cartouche de déminéralisation Homedics vous aidera à réduire la formation éventuelle de poussière blanche, un dépôt de minéraux laissé par l'utilisation d'eau dure dans votre humidificateur. La cartouche doit être remplacée tous les 30 à 40 remplissages. La cartouche peut nécessiter un remplacement plus fréquent si vous utilisez de l'eau très dure.

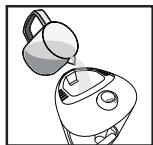
POUR REMPLIR AVEC UNE CARAFE



1. Sortez une cartouche de déminéralisation de son emballage et trempez-la dans l'eau pendant 10 minutes.



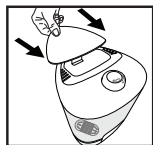
2. Retirez le couvercle du réservoir pour le remplir.



3. Remplissez-le avec de l'eau propre et froide ou de l'eau distillée (si vous vous trouvez dans une région où l'eau est dure) jusqu'à ce que le niveau d'eau atteigne la ligne de remplissage MAX. NE remplissez PAS avec de l'eau chaude ou chaude. **ATTENTION : N'ajoutez jamais d'huiles essentielles ou d'autres additifs dans le réservoir d'eau ou le réservoir d'eau.**

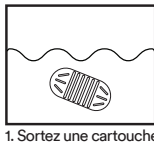


4. Ajoutez la cartouche de déminéralisation trempée dans le réservoir d'eau.

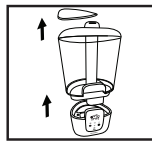


5. Remplacez le couvercle supérieur.

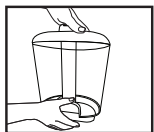
POUR REMPLIR À LA ROBINETTE



1. Sortez une cartouche de déminéralisation de son emballage et trempez-la dans l'eau pendant 10 minutes.

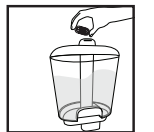
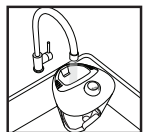


2. Pour remplir au robinet, retirez le couvercle du réservoir et enlevez le réservoir d'eau.

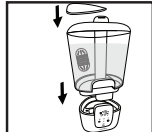


3. Utilisez les deux mains pour transporter le réservoir d'eau, jusqu'à ce que le niveau d'eau atteigne la ligne de remplissage MAX. NE remplissez PAS avec de l'eau chaude ou chaude.

ATTENTION : N'ajoutez jamais d'huiles essentielles ou d'autres additifs dans le réservoir d'eau ou le réservoir d'eau.



4. Ajoutez la cartouche de déminéralisation trempée dans le réservoir d'eau.



5. Remontez en vous assurant que toutes les pièces sont bien ajustées.

À PROPOS DE LA POUSSIÈRE BLANCHE

L'utilisation d'une eau dure à teneur élevée en minéraux peut causer l'accumulation de résidus blancs sur les surfaces de la pièce situées à proximité de l'humidificateur. Les résidus minéraux sont généralement appelés « poussière blanche ». Plus la teneur en minéraux est élevée (ou plus l'eau est dure), plus il peut y avoir de poussière blanche. La poussière blanche n'est pas causée par un défaut de l'humidificateur. Elle est uniquement causée par les minéraux en suspension dans l'eau.

COMMENT UTILISER



BOUTON D'ALIMENTATION

Allumer/éteindre l'humidificateur.



BRUME CHAUDE

Appuyez pour allumer/éteindre la brume chaude. L'icône de la brume chaude s'illuminera sur l'écran. Une fois la brume chaude sélectionnée, il faudra 20 à 30 minutes pour chauffer la brume.



MINUTERIE

Appuyez sur le bouton de minuterie  jusqu'à ce que le réglage souhaité de la minuterie d'arrêt automatique s'affiche. Le bouton de minuterie  fera défiler les réglages suivants : 2, 4, 8, 12 et 0 heures. Pour annuler la minuterie à tout moment, appuyez sur le bouton de minuterie  jusqu'à ce que 0 heures s'affiche.

REMARQUE : Assurez-vous toujours que l'humidificateur est plein d'eau avant d'utiliser le réglage de la minuterie.



VEILLEUSE / ÉCLAIRAGE DE L'AFFICHAGE

Appuyez une fois sur le bouton de veilleuse  pour allumer la veilleuse. La lumière au bas de l'humidificateur s'allumera. Appuyez une deuxième fois sur le bouton pour laisser la veilleuse allumée, mais éteindre le panneau d'affichage. Appuyez une troisième fois sur le bouton pour éteindre la veilleuse et le panneau d'affichage. Appuyez une quatrième fois sur le bouton de veilleuse pour allumer les lumières de l'affichage.



PROGRAMMATION DU NIVEAU D'HUMIDITÉ

Le réglage par défaut du humidistat est CO (continu). Le humidistat programmable peut être réglé par incréments de 5 %, de 35 % à 55 % d'humidité ou en continu.

Le niveau d'humidité augmentera de 5 % à chaque pression sur le bouton et sera affiché à l'écran.

REMARQUE : L'humidificateur s'arrêtera lorsque le niveau d'humidité défini sera atteint.

L'humidificateur se rallumera lorsque le niveau d'humidité descendra de 5 % en dessous du niveau d'humidité défini.

REMARQUE : Pour annuler tout réglage de humidistat programmé, continuez à appuyer sur le bouton du humidistat programmable jusqu'à atteindre CO, un niveau après 55 %.



SORTIE DE BRUME

La brume s'ajuste du niveau le plus bas (1) au niveau le plus élevé (5). Pour augmenter la sortie de brume, appuyez sur le bouton de sortie de brume . Le niveau de brume correspondant s'allumera sur l'affichage. Utilisez la buse de brume rotative à 360 degrés pour ajuster la direction de la sortie de brume. Ne pointez pas les buses de brume vers les murs ou les meubles.



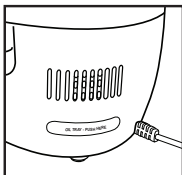
MODE AUTO

Ajuste automatiquement la sortie de brume en fonction de l'humidité de la pièce. Appuyez pour activer/désactiver le mode auto. Lorsqu'il est activé, AU s'affiche sur l'affichage numérique.

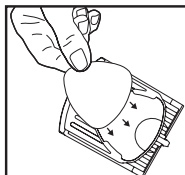
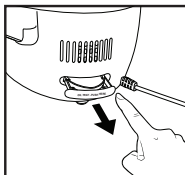
- Moins de 35 % d'humidité relative (HR), l'humidificateur fonctionnera au niveau de brume 5. Le code couleur s'allumera en rouge.
- Entre 35 % et 55 % d'HR, l'humidificateur fonctionnera au niveau de brume 3. Le code couleur s'allumera en vert.
- Au-dessus de 55 % d'HR, l'humidificateur s'éteindra jusqu'à ce que le niveau d'humidité descende en dessous de 55 % d'HR. Le code couleur s'allumera en vert.

COMMENT UTILISER LE PLATEAU D'HUILE

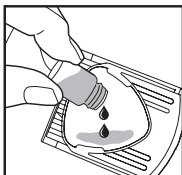
ATTENTION : Mettre de l'huile n'importe où sauf dans le plateau d'huile endommagera l'humidificateur.



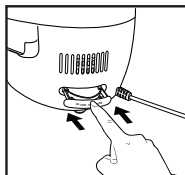
1. Le plateau d'aromathérapie est situé à l'arrière et en bas du socle de l'humidificateur.



2. Appuyez pour ouvrir et retirer le plateau. Utilisez le tampon d'huile essentielle pré-installé dans le plateau d'huile. (3 tampons au total inclus)



3. Verser 5 à 7 gouttes d'huile essentielle sur le tampon. Il est possible d'utiliser une plus grande quantité d'huiles essentielles en fonction des préférences.
AVERTISSEMENT: verser les huiles essentielles sur le tampon et PAS directement sur le plateau.



4. Replacer le plateau d'aromathérapie dans son compartiment et pousser pour fermer. Le parfum se libère automatiquement lorsque la brume se met en marche.

REMARQUE : À utiliser uniquement avec les tampons d'huile essentielle Homedics inclus.

REMARQUE : Ne laissez pas un tampon d'huile essentielle utilisé dans le plateau d'huile s'il doit rester inutilisé pendant une longue période.

LES HUILES ESSENTIELLES SONT-ELLES DANGEREUSES POUR LES ANIMAUX DOMESTIQUES?

Toujours faire preuve de prudence lors de l'utilisation d'huiles essentielles à proximité d'animaux domestiques. Garder toutes les huiles essentielles et les produits d'aromathérapie (tels que les diffuseurs) hors de portée des animaux domestiques. Conserver les flacons ouverts hors de portée

des animaux domestiques pour éviter l'ingestion. Il n'est pas recommandé d'appliquer directement d'huiles essentielles sur les animaux domestiques, car ces derniers ont un odorat très développé et ils ne pourront pas éliminer l'odeur s'ils ne l'aiment pas ou si elle les dérange. Lors de la diffusion d'huiles essentielles à proximité d'animaux domestiques, toujours diffuser dans une zone bien ventilée et permettre aux animaux de quitter la pièce, par exemple en laissant une porte ouverte. Les animaux sont tous différents. Il convient donc d'observer soigneusement la réponse de chaque animal lors de l'utilisation initiale d'huiles essentielles. En cas d'irritation, arrêter d'utiliser l'huile essentielle. Il est recommandé de consulter un médecin en cas d'ingestion d'huiles essentielles.

COMMENT NETTOYER ET ENTRETENIR

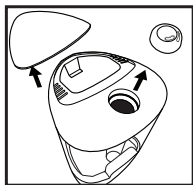
ATTENTION : Avant de nettoyer, éteignez et débranchez l'humidificateur. Nettoyez sur une surface imperméable près d'un robinet.

NE PAS mettre les pièces de l'humidificateur au lave-vaisselle.

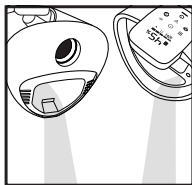
NE PAS immerger la base de l'humidificateur dans l'eau ou tout autre liquide. Cela endommagerait l'humidificateur.

NE PAS utiliser de tampons ou de brosses abrasifs, de produits chimiques agressifs, de détergents ou de savons liquides pour nettoyer l'humidificateur. Nettoyez avec un chiffon doux, un coton-tige ou une brosse douce.

NETTOYAGE HEBDOMADAIRE



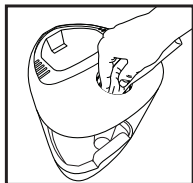
1. Retirez le couvercle du réservoir et la buse de brume.



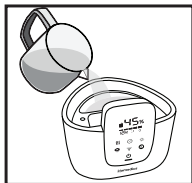
2. Retirez le réservoir d'eau et videz toute l'eau du réservoir et du réservoir d'eau.



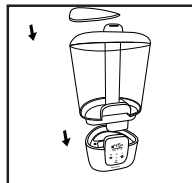
3. Rincez le couvercle du réservoir, la buse de brume et le réservoir d'eau à l'eau à température ambiante.



4. Nettoyez l'intérieur du tube de brume avec un chiffon doux humide ou une brosse douce.



5. Remplissez le réservoir d'eau à moitié avec de l'eau, remuez et videz.
ATTENTION : Ne plongez jamais la base dans l'eau ou tout autre liquide.

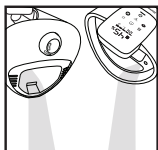


6. Séchez soigneusement toutes les pièces avec un chiffon doux et remontez-les.

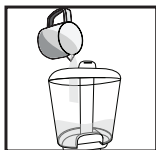
ÉLIMINATION DU CALCAIRE

Effectuez cette opération lorsque le rappel de nettoyage s'allume en rouge, avant le rangement ou selon les besoins. Le fait de ne pas le faire peut entraîner une réduction ou une absence de sortie de brume.

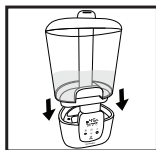
Préparez 4 tasses/950 mL d'une solution de nettoyage en utilisant un mélange moitié-moitié de vinaigre blanc et d'eau.



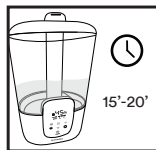
1. Retirez le couvercle du réservoir et videz toute l'eau du réservoir et du réservoir d'eau.



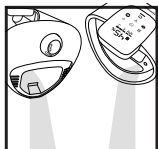
2. Remplissez le réservoir avec 4 tasses/950 mL d'un mélange moitié-moitié de vinaigre blanc et d'eau. Agitez la solution dans le réservoir d'eau. Ne videz pas la solution.



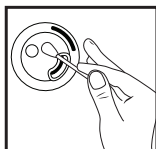
3. Placez le réservoir sur la base. La solution s'écoulera dans le réservoir d'eau et décollera les dépôts de calcaire ou de minéraux de l'eau.



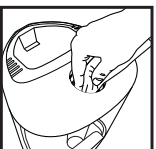
4. Laissez tremper pendant 15 à 20 minutes.



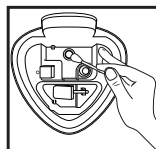
5. Videz la solution du réservoir d'eau et du réservoir d'eau. Rincez le réservoir d'eau avec de l'eau propre jusqu'à ce que l'odeur de vinaigre ait disparu et essuyez-le avec un chiffon doux.



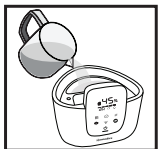
6. Retirez la buse de brume. Nettoyez-la à l'aide de la solution sur un coton-tige. Rincez à l'eau pour éliminer l'odeur de vinaigre, laissez sécher et mettez de côté.



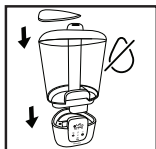
7. Ajoutez une petite quantité de solution sur un chiffon doux ou une brosse douce pour nettoyer l'intérieur du tube de brume. Essayez avec un chiffon doux humide ou une brosse douce pour éliminer l'odeur de vinaigre. Ne versez pas d'eau dans le tube de brume.



8. Essayez le transducteur/membrane ultrasonique avec un coton-tige pour éliminer le calcaire décollé. Essayez avec un coton-tige humide. Ne touchez jamais le transducteur/membrane ultrasonique avec vos doigts ; les huiles naturelles de la peau peuvent endommager la surface. Brossez la charnière pour éliminer les minéraux de l'eau.



9. Versez une petite quantité d'eau dans le réservoir d'eau, remuez et videz. Répétez jusqu'à ce que l'odeur de vinaigre ait disparu. **ATTENTION : Ne plongez jamais la base dans l'eau ou tout autre liquide.**



10. Séchez complètement toutes les pièces avec un chiffon doux avant de les remonter ou de les ranger.

NETTOYAGE DU BAC À HUILE

1. Ouvrez le bac à huile et retirez le tampon.
2. Rincez le bac à huile à l'eau et essuyez-le avec un chiffon doux. N'utilisez PAS de détergent ni de nettoyeurs liquides.

REMARQUE : Si vous continuez à utiliser le même parfum, mettez de côté le tampon pour une réutilisation ultérieure.

NE laissez PAS un tampon utilisé dans le bac à huile lors du rangement.

RANGEMENT

Conservez dans un endroit frais et sec.

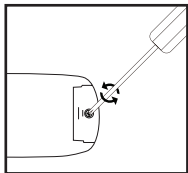
Avant de ranger

1. Détartrez l'humidificateur en suivant les instructions de l'élimination du calcaire.
2. Nettoyez le bac à huile en suivant les instructions de nettoyage du bac à huile. NE laissez PAS un tampon utilisé dans le bac à huile lors du rangement.

Après le rangement

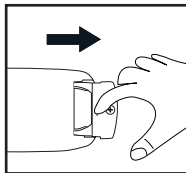
1. Rincez le réservoir à l'eau avant de le mettre en marche.

REPLACEMENT DE LA BATTERIE DE LA TÉLÉCOMMANDE

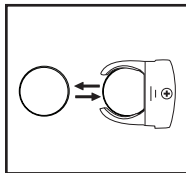


1. Utilisez un petit tournevis cruciforme pour dévisser la vis du compartiment à piles.

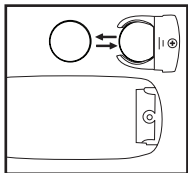
REMARQUE : La vis n'est pas amovible.



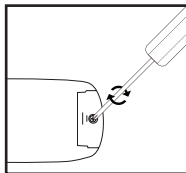
2. Retirez le couvercle du compartiment à piles.



3. Retirez la pile bouton et jetez-la conformément à la réglementation locale.



4. Installez une nouvelle pile bouton CR-2025 en respectant la polarité indiquée.



5. Remettez le couvercle du compartiment à piles en place et vissez-le fermement.



ATTENTION – TENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

1. Avaler une pile bouton peut entraîner des blessures graves en aussi peu que 2 heures ou la mort, en raison de brûlures chimiques et d'une perforation potentielle de l'œsophage.
2. Si vous soupçonnez que votre enfant a avalé ou inséré une pile bouton, demandez immédiatement une assistance médicale urgente.
3. Examinez les appareils et assurez-vous que le compartiment à piles est correctement fixé, par exemple, que la vis ou tout autre dispositif de fixation mécanique est serré. NE PAS utiliser si le compartiment n'est pas sécurisé.
4. Éliminez immédiatement et en toute sécurité les piles bouton usagées. Les piles à plat peuvent encore être dangereuses.
5. Informez les autres des risques associés aux piles bouton et de la façon de protéger leurs enfants.

SPÉCIFICATIONS

TECHNOLOGIE ULTRASONIQUE

Cet humidificateur utilise une technologie ultrasonique à haute fréquence pour convertir l'eau en une fine brume qui est dispersée uniformément dans l'air.

CLASSIFICATION ÉLECTRIQUE

120VAC 60Hz 100W 0.83A

TECHNOLOGIE UV-C

La technologie UV-C réduit les bactéries E. coli, les bactéries Staphylococcus epidermidis, les moisissures A. niger et les champignons P. citrinum présents dans la brume. Cela a été démontré par des tests indépendants en laboratoire.

PROTECTION D'ARRÊT AUTOMATIQUE

Lorsque le réservoir est vide, l'humidificateur s'éteint automatiquement. Le témoin de réservoir vide s'allume en rouge.

PROTECTION D'ARRÊT AUTOMATIQUE

Lorsque le réservoir est vide, l'humidificateur s'éteint automatiquement. Le témoin de réservoir vide s'allume en rouge.

CAPACITÉ

2,0 gallons - 7,57 litres.

AUTONOMIE

Jusqu'à 12-120 heures. L'autonomie est basée sur le réglage du niveau de brume sur le réglage bas. Selon le niveau d'humidité naturel de votre maison, la température de l'eau utilisée et le réglage du niveau de brume, vous pouvez bénéficier d'une autonomie plus longue ou plus courte.

TAILLE DE LA PIÈCE

607 pieds carrés / 56,3 mètres carrés. Basé sur la mesure AHAM HU-1-2016, comme indiqué par des tests indépendants en laboratoire.

FONCTIONNEMENT SILENCIEUX

26 dBA

PIÈCES DE RECHANGE

Contactez le service clientèle de Homedics au cservice@homedics.com | De 8h30 à 19h00, heure de l'Est, du lundi au vendredi au 1-800-466-3342.



RÉSERVOIR D'EAU
Modèle #: PP-UHEWMTF365WT



CARTOUCHE DE
DÉMINÉRALISATION
Modèle #: UHE-HDC4



PASTILLES D'ARÔME
Modèle #: UHE-PAD1



TÉLÉCOMMANDE
Modèle #: PP-UHEWMTF365RC

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Pas d'alimentation électrique.	• L'unité n'est pas branchée. • L'unité n'est pas allumée. • Pas d'alimentation électrique à l'unité.	• Branchez l'unité. • Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer le humidificateur. • Vérifiez les circuits et les fusibles ou essayez une autre prise.
Réduction ou absence de brume.	• L'humidificateur n'est pas encore chauffé. • Réglage de brume faible. • Trop d'eau dans le réservoir d'eau. • Déplacement de l'humidificateur avec de l'eau dans le réservoir. • Formation de dépôts de calcaire. • Plus d'eau. • Le réservoir d'eau ou le réservoir d'eau a été lavé avec un détergent.	• Laissez l'humidificateur fonctionner pendant 20 minutes pour qu'il se réchauffe. • Passez à un réglage de brume plus élevé. • Retirez le réservoir d'eau et videz toute l'eau dans le réservoir d'eau. Remplacez le réservoir d'eau. Le réservoir d'eau se remplira automatiquement. • Trop d'eau dans le réservoir d'eau. Voir la solution ci-dessus. • Nettoyez en suivant les instructions de suppression du calcaire. • Remplissez le réservoir d'eau. • Rincez abondamment avec de l'eau propre jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de mousse ni d'odeur de détergent.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'humidificateur ne s'allume pas ou s'éteint pendant son fonctionnement	• Réservoir d'eau vide • L'humidité de la pièce est plus élevée que le réglage programmable du humidistat • Mode automatique	• Remplissez le réservoir d'eau. • L'humidificateur s'est arrêté. Réglez le humidistat sur un réglage plus élevé ou sur CO (continu). • L'humidité de la pièce est supérieure à 56 % RH. L'humidificateur se mettra en marche lorsque l'humidité descendra en dessous de 55 % RH.
Débordement d'eau depuis le réservoir d'eau	• Réservoir d'eau endommagé • Soupape de sortie du réservoir d'eau • Déplacement de l'humidificateur avec de l'eau dans le réservoir, ce qui entraîne une surabondance d'eau dans le réservoir d'eau • Le réservoir n'est pas correctement fixé sur la base	• Vérifiez le réservoir d'eau pour détecter les fissures ou les dommages. • Des débris empêchent une étanchéité parfaite. Utilisez votre doigt pour ouvrir la soupape et rincez à l'eau. • Retirez le réservoir d'eau et videz toute l'eau dans le réservoir d'eau. Remplacez le réservoir d'eau. Le réservoir d'eau se remplira automatiquement. • Videz toute l'eau du réservoir d'eau et placez correctement le réservoir d'eau sur la base. Le réservoir d'eau se remplira automatiquement.
Odeur particulière	• L'unité est neuve. • Si l'unité est en cours d'utilisation, l'odeur peut provenir d'un réservoir sale ou d'une ancienne eau dans le réservoir et le réservoir d'eau.	• Ouvrez le couvercle du réservoir et laissez-le s'aérer dans un endroit frais et sec pendant 12 heures. • Nettoyez selon les instructions de nettoyage hebdomadaire. Si l'odeur persiste, nettoyez selon les instructions d'élimination du tartre.
Bruits excessifs	• L'unité n'est pas à niveau. • Niveau d'eau bas.	• Placez l'unité sur une surface plane et stable. • Vérifiez le niveau d'eau ; remplissez le réservoir si le niveau d'eau est bas.
Accumulation de poussière blanche	• Utilisation d'eau dure. • La cartouche de déminéralisation doit être remplacée.	• Utilisez de l'eau distillée et une cartouche de déminéralisation. • Remplacez la cartouche de déminéralisation.
Le rappel de nettoyage s'illumine sur l'affichage numérique.	• Le transducteur/membrane ultrasonique a besoin d'un nettoyage. • Le rappel de nettoyage doit être réinitialisé.	• Suivez les instructions de suppression du tartre dans la section "Comment nettoyer et entretenir". • Après avoir rempli le réservoir d'eau, appuyez et maintenez le bouton Night-Light enfoncé jusqu'à ce que le symbole rouge de manque d'eau s'éteigne.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DU FOURNISSEUR

Description du produit : Humidificateur ultrasonique à brume chaude et froide avec UV-C

Numéro de modèle : UHE-WMTF365

Nom commercial : Homedics

Déclaration de conformité FCC

Cet appareil est conforme à la Partie 18 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférence nuisible et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de causer un fonctionnement indésirable.

Coordonnées aux États-Unis

Entreprise : Homedics, LLC.

Adresse : 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390

De 8 h 30 à 19 h EST, du lundi au vendredi, 1-800-466-3342

Homedics n'est pas responsable des interférences radio ou télévision causées par des modifications non autorisées apportées à cet équipement. De telles modifications peuvent annuler l'autorisation de l'utilisateur de faire fonctionner l'équipement.

Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites pour un dispositif numérique de classe B, conformément à la Partie 18 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radio, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

Ce produit a été testé et est conforme aux exigences de la Federal Communication Commission, Partie 18. Bien que ce produit soit testé et conforme à la FCC, il peut interférer avec d'autres dispositifs. Si ce produit est trouvé pour interférer avec un autre dispositif, séparez l'autre dispositif de ce produit. Ne réalisez que la maintenance utilisateur décrite dans le manuel d'instructions. D'autres maintenances et réparations peuvent causer des interférences nuisibles et annuler la conformité FCC requise.

CAN ICES-001(B)/NMB-001(B)



GARANTIE RESTREINTE DE 2 ANS

Homedics vend ses produits avec l'intention que ceux-ci soient exempts de défauts de fabrication et de qualité d'exécution durant une période de deux années à compter de la date d'achat initiale, exception faite des indications ci-après. Homedics garantit que ce produit sera exempt de vices de matériel ou de malfaçon sous des conditions d'utilisation et d'entretien normales. La présente garantie ne s'applique qu'aux consommateurs et ne s'applique pas aux détaillants.

Pour obtenir le service de garantie sur votre produit Homedics, contactez un représentant des Relations avec les Consommateurs pour obtenir de l'aide. Assurez-vous d'avoir sous la main le numéro de modèle du produit.

Homedics n'autorise personne, y compris mais non de façon limitative les détaillants, l'acheteur consommateur postérieur du produit auprès d'un détaillant, ou les acheteurs distants à lier Homedics de quelque façon que ce soit au-delà des modalités établies aux présentes. La présente garantie ne couvre pas les dommages causés par mauvais usage ou usage abusif; accident; attachement de quelque accessoire non autorisé que ce soit; altération du produit; installation impropre; réparations ou modifications non autorisées, utilisation inappropriée de l'alimentation électrique; perte de puissance; produit qu'on a laissé tomber; anomalie ou dommage à une pièce fonctionnelle pour avoir omis de faire l'entretien recommandé par le fabricant; dommages dus au transport; vol; négligence; vandalisme; ou conditions environnementales; perte de jouissance pendant que le produit est dans une installation de réparation ou est autrement en attente d'une pièce ou d'une réparation; ou toute autre condition quelle qu'elle soit indépendante de la volonté de Homedics.

La présente garantie n'est exécutoire que si le produit est acheté et utilisé dans le pays où il a été acheté. Un produit nécessitant des modifications ou une adaptation pour lui permettre de fonctionner dans tout autre pays que le pays pour lequel il a été conçu, fabriqué, approuvé et/ou autorisé, ou une réparation de produit endommagé par de telles modifications n'est pas couvert au titre de la présente garantie.

LA GARANTIE STIPULÉE AUX PRÉSENTES SERA LA GARANTIE UNIQUE ET EXCLUSIVE. IL N'Y AURA AUCUNE AUTRE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE Y COMPRIS AUCUNE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER OU QUELQUE AUTRE OBLIGATION QUE CE SOIT DE LA PART DE LA SOCIÉTÉ À L'ÉGARD DES PRODUITS COUVERTS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE. HOMEDICS N'AURA AUCUNE REDEVABILITÉ À L'ÉGARD DE QUELQUE DOMMAGE ACCESSOIRE, CONSÉCUTIF OU PARTICULIER QUE CE SOIT. EN AUCUN CAS CETTE GARANTIE N'EXIGERA-T-ELLE AUTRE CHOSE QUE LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT D'UNE OU PLUSIEURS PIÈCES JUGÉES DÉFECTUEUSES DURANT LA PÉRIODE D'APPLICATION DE LADITE GARANTIE. AUCUN REMBOURSEMENT NE SERA EFFECTUÉ. SI LES PIÈCES DE RECHANGE POUR LE MATÉRIEL DÉFECTUEUX NE SONT PAS DISPONIBLES, HOMEDICS SE RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS DE PRODUITS AUX LIEU ET PLACE D'UNE RÉPARATION OU D'UN REMPLACEMENT.

La présente garantie ne s'étend pas à l'achat de produits ouverts, utilisés, réparés, réemballés et/ou rescellés, y compris mais non de façon limitative à la vente de tels produits sur les sites internet de vente aux enchères et/ou la vente de tels produits par des revendeurs de surplus ou des entrepôts de vente. Toutes les garanties quelles qu'elles soient cesseront et seront immédiatement résiliées advenant que tout produit ou pièce de produit soit réparée, remplacée, altérée ou modifiée sans le consentement explicite et par écrit d'Homedics.

La présente garantie vous accorde des droits légaux spécifiques. Vous pouvez avoir des droits additionnels pouvant varier d'un état ou d'une province et d'un pays à l'autre. Compte tenu de la réglementation propre à chaque état, province et pays, certaines des restrictions qui précèdent peuvent ne pas s'appliquer à vous.

Pour plus de renseignements concernant notre éventail de produits aux É.-U., veuillez visiter : www.homedics.com. Au Canada, veuillez visiter : www.homedics.ca.

POUR OBTENIR DU SERVICE AUX É.-U.

cservice@homedics.com

8 h 30 à 19 h 00 HNE du lundi au vendredi

1-800-466-3342

POUR OBTENIR DU SERVICE AU CANADA

cservice@homedicsgroup.ca

8 h 30 à 17 h 00 HNE du lundi au vendredi

1-888-225-7378

©2023 Homedics, LLC. Tous les droits sont réservés. Homedics est une marque déposée de Homedics, LLC.

Distribué par Homedics, LLC, 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390

IB-1714078A

Fabriqué en Chine

Homedics®

ITM. / ART. 1714078

Humidificador ultrasónico de niebla cálida y fría con UV-C

**por favor, tómese
un momento ahora**

registre su producto en:
www.Homedics.com/register

Su valiosa opinión con respecto
a este producto nos ayudará a
crear los productos que usted
querrá en el futuro.



MANUAL DE INSTRUCCIONES E INFORMACIÓN SOBRE LA GARANTÍA
garantía limitada de 2-años

1714078 | L-03820, Rev. 2

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

AL USAR PRODUCTOS ELÉCTRICOS SE DEBEN SEGUIR SIEMPRE PRECAUCIONES BÁSICAS DE SEGURIDAD, INCLUIDAS LAS SIGUIENTES:

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.

PELIGRO – PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA:

- Ponga siempre el humidificador en una superficie firme y plana. Se recomienda poner una estera o una almohadilla resistente al agua debajo del humidificador. Nunca lo coloque sobre un tapete o una alfombra, o sobre un piso terminado que pueda ser dañado por la exposición al agua o a la humedad.
- Siempre desenchufe la unidad del tomacorriente inmediatamente después de utilizarla, y antes de limpiarla.
- NO intente agarrar una unidad que haya caído en el agua. Desenchúfela inmediatamente.
- NO la ponga ni la guarde en donde pueda caerse o ser empujada a una bañera o a un lavabo.
- NO la ponga ni la deje caer en agua o en otros líquidos.
- NO use agua con temperatura superior a 30 °C (86 °F).

ADVERTENCIA – PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA, O LESIONES PERSONALES:

- **ADVERTENCIA: Peligro de quemaduras químicas. Mantener las baterías fuera del alcance de los niños.**
- **ADVERTENCIA: Este producto contiene una pila de botón/pila de moneda de litio. Si se traga o ingresa en el cuerpo una pila de botón/pila de moneda de litio nueva o usada, puede causar quemaduras internas graves y llevar a la muerte en tan solo 2 horas. Siempre asegure completamente el compartimento de la batería. Si el compartimento de la batería no se cierra de manera segura, deje de usar el producto, retire las baterías y manténgalo fuera del alcance de los niños. Si cree que se han tragado baterías o se han colocado dentro de alguna parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.**
- Utilice esta unidad sólo para el uso previsto que se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por Homedics; en especial accesorios no provistos con esta unidad.
- NUNCA deje caer ni inserte ningún objeto en ninguna abertura.
- NUNCA opere el aparato si el enchufe o el cable están dañados, si no está funcionando correctamente, si se ha caído o dañado, o si se cayó al agua. Devuelva el aparato a un Centro de Servicio de Homedics para su revisión y reparación.
- Siempre desenchufe la unidad al llenarla o al moverla.
- Asegúrese de tener secas las manos cuando maneje los controles, o al quitar el enchufe.

- NUNCA utilice el humidificador en un entorno en el que haya presencia de gases explosivos.
- NO coloque el humidificador cerca de fuentes de calor, como por ejemplo estufas, y no lo exponga a la luz solar directa.
- NO traslade la unidad jalándola del cable de alimentación ni utilice el cable de alimentación como asa.
- Para desconectarla, ponga todos los controles en la posición de apagado y a continuación, quite el enchufe del tomacorriente.

PRECAUCIÓN: Todo el mantenimiento a este humidificador de ser realizado únicamente por personal de servicio autorizado por Homedics.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

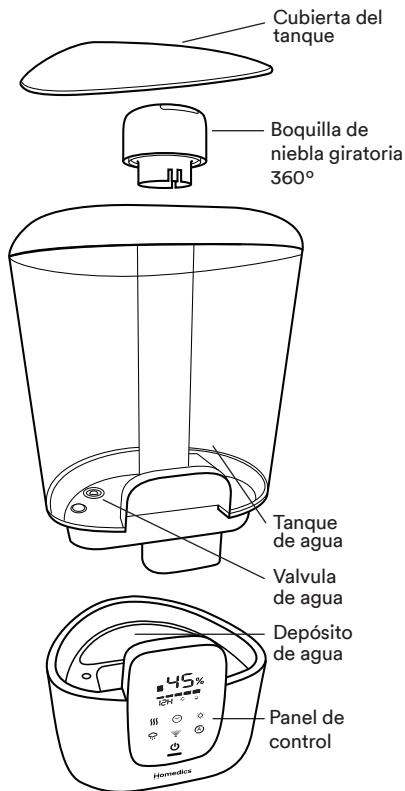
PRECAUCIÓN – LEA CUIDADOSAMENTE TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZARLO.

- Este producto es únicamente para uso en el hogar.
- NUNCA cubra la unidad mientras se encuentre en funcionamiento.
- Siempre mantenga el cable alejado de las altas temperaturas y del fuego.
- Lleve a cabo el mantenimiento regular de la membrana ultrasónica.
- NUNCA use detergente para limpiar la membrana ultrasónica.
- NUNCA limpie la membrana ultrasónica raspándola con un objeto duro.
- NO trate de ajustar ni de reparar la unidad. El mantenimiento debe ser realizado por personal profesional o calificado.
- Deje de usar esta unidad si hay un ruido o un olor extraño.
- Desenchufe la unidad cuando no esté en uso durante un largo periodo de tiempo.
- NO toque el agua ni ninguna parte de la unidad que esté cubierta por agua mientras la unidad esté encendida o enchufada.
- NUNCA la opere sin agua en el tanque.
- Utilice únicamente agua en el tanque.
- NUNCA utilice ningún aditivo en el agua ni siquiera aceites esenciales.
- NO lave, ajuste ni mueva esta unidad sin desconectarla primero del enchufe eléctrico.
- Mantenga esta unidad fuera del alcance de los niños. No permita que los niños utilicen esta unidad sin supervisión.
- NO lo utilice en exteriores. Para uso en interiores únicamente.

PRECAUCIÓN: NO coloque un humidificador sobre muebles.

Siempre use una almohadilla o protector impermeable en pisos de madera.

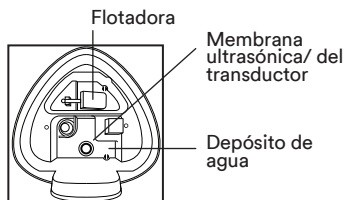
HUMIDIFICADOR ULTRASONICO DE NIEBLA CÁLIDA Y FRÍA CON UV-C



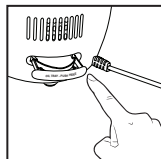
Cartucho de desmineralización (3 pcs.)



Almohadillas de aceites esenciales (3 pcs.)

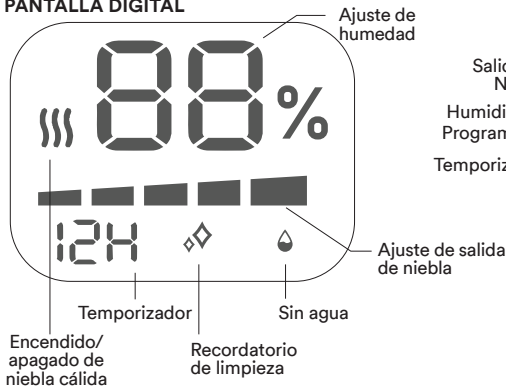


Charola para aceites esenciales

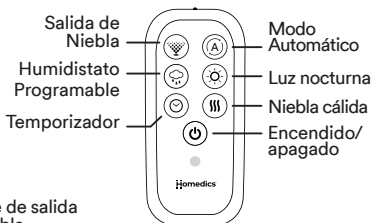


CÓMO USAR

PANTALLA DIGITAL

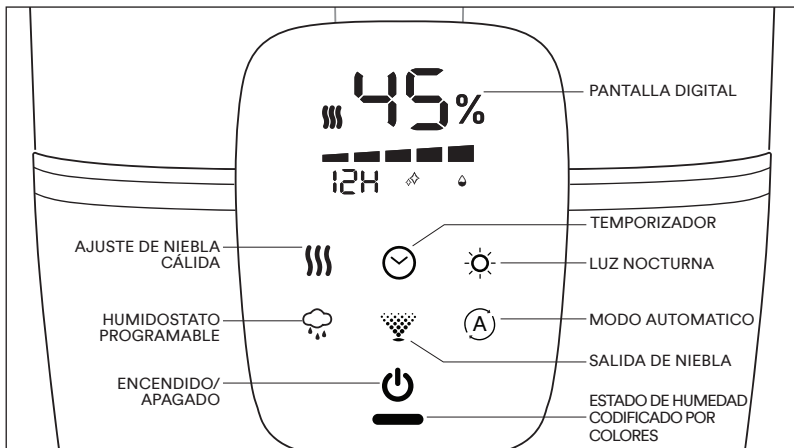


CONTROL REMOTO



NOTA: Retire la lengüeta de tiro del control remoto antes de usarlo.

PANEL DE CONTROL



CÓMO LLENAR

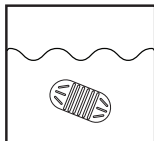
PRECAUCIÓN: Antes de llenar el tanque con agua, apague la energía y desconecte el humidificador de la toma de corriente.

NOTA: Siempre use las dos manos para llevar el tanque de agua. El práctico tanque de llenado superior se puede llenar con una jarra o en el grifo. Para obtener mejores resultados, use agua destilada.

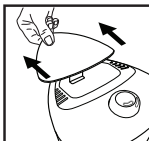
CÓMO Y POR QUÉ USAR LOS CARTUCHOS DE DESMINERALIZACIÓN

El cartucho de desmineralización de Homedics ayudará a reducir la posibilidad de polvo blanco, un depósito de minerales que queda después de usar agua dura en su humidificador. El cartucho debe ser reemplazado cada 30-40 llenados. Es posible que deba reemplazar el cartucho con más frecuencia si está usando agua muy dura.

LLENAR USANDO UNA JARRA



1. Retire 1 cartucho de desmineralización del embalaje y sumérjalo en agua durante 10 minutos.



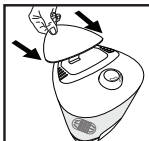
2. Quite la cubierta del tanque.



3. Llenar con agua del grifo o agua destilada (si se encuentra en un área con agua dura) hasta que el nivel de agua alcance la línea de llenado MAX. NO llenar usando agua tibia o caliente. **PRECAUCIÓN:** Nunca agregue aceites esenciales u otros aditivos al tanque de agua o al depósito de agua.

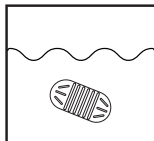


4. Agregue el cartucho de desmineralización remojado al tanque de agua.

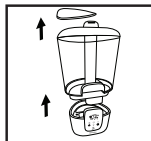


5. Vuelva a colocar la tapa del tanque.

LLENAR USANDO LA CANILLA



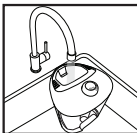
1. Retire 1 cartucho de desmineralización del embalaje y sumérjalo en agua durante 10 minutos.



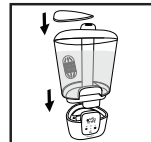
2. Retire la tapa del tanque de agua y el tanque de agua.



3. Use 2 manos para llevar el tanque de agua. Llena con agua del grifo o agua destilada si estás en un área con agua dura hasta que el nivel de agua alcance la línea de llenado MÁXIMA. NO llenar usando agua tibia o caliente. **PRECAUCIÓN:** Nunca agregue aceites esenciales u otros aditivos al tanque de agua o al depósito de agua.



4. Agregue el cartucho de desmineralización remojado al tanque de agua.



5. Rearme asegurándose de que todas las partes estén firmemente acomodadas

ACERCA DEL POLVO BLANCO

El uso de agua dura con alto contenido de minerales puede causar que se acumule un residuo mineral blanco en superficies de la habitación, cerca del humidificador. Este residuo mineral se conoce comúnmente como “polvo blanco”. Cuanto mayor sea el contenido de minerales (o, cuanto más dura sea su agua), mayor será el potencial de presencia de polvo blanco. El polvo blanco no es causado por un defecto en el humidificador. Es causada sólo por los minerales suspendidos en el agua.

CÓMO OPERAR



BOTÓN DE ENCENDIDO

Encender/apagar el humidificador



NIEBLA CÁLIDA

Presione para encender/apagar la función de niebla cálida. El icono de niebla cálida se iluminará en la pantalla. Una vez seleccionada la niebla cálida, tomará de 20 a 30 minutos para calentar la niebla.



TEMPORIZADOR

Presione el botón del temporizador  hasta que se muestre la configuración deseada del temporizador de apagado automático. El botón del temporizador  pasará por las siguientes configuraciones: 2, 4, 8, 12 y 0 horas. Para cancelar el temporizador en cualquier momento, presione el botón del temporizador  hasta que se muestren 0 horas.

NOTA: Siempre asegúrese de que el humidificador tenga el tanque lleno de agua antes de usar la configuración del temporizador..



LUZ NOCTURNA/LUCES DE PANTALLA

Presione el botón  de luz nocturna una vez para encender la luz nocturna. La luz en la parte inferior del humidificador se encenderá. Presione el botón una segunda vez para dejar la luz nocturna encendida, pero apagar el panel de visualización. Presione el botón una tercera vez para apagar la luz nocturna y el panel de visualización. Presione el botón de luz nocturna una cuarta vez para encender las luces de la pantalla..



PROGRAMANDO EL NIVEL DE HUMEDAD

La configuración predeterminada del humidostato es CO (continuo encendido). El humidostato programable se puede ajustar en incrementos del 5%, desde el 35% hasta el 55% de humedad. El nivel de humedad aumentará en un 5% cada vez que se presione el botón y se mostrará en la pantalla.

NOTA: El humidificador se apagará cuando se alcance el nivel de humedad establecido. El humidificador se encenderá cuando el nivel de humedad baje un 5% por debajo del nivel de humedad establecido.

NOTA: Para eliminar cualquier ajuste programado del humidostato, continúe presionando el botón del humidostato programable hasta que llegue a CO, un nivel por encima del 55%.



SALIDA DE NIEBLA

La niebla se ajusta desde la salida más baja (1) hasta la salida más alta (5). Para aumentar la salida de niebla, presione el botón de salida de niebla . El nivel de niebla correspondiente se iluminará en la pantalla. Use la boquilla de niebla giratoria de 360 grados para ajustar la dirección de salida de la niebla. No apunte las boquillas de niebla hacia paredes o muebles.



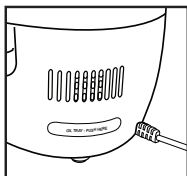
MODO AUTOMÁTICO

Ajusta automáticamente la salida de niebla según la humedad de la habitación. Presione para activar/desactivar el modo automático. Cuando está activado, se mostrará "AU" en la pantalla digital.

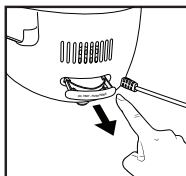
- Si la Humedad Relativa es menor al 35%, el humidificador funcionará en el nivel de niebla 5. El código de color se iluminará en rojo.
- Si la HR está entre el 35% y el 55%, el humidificador funcionará en el nivel de niebla 3. El código de color se iluminará en verde.
- Si la HR es mayor al 55%, el humidificador se apagará hasta que la humedad descienda por debajo del 55% RH. El código de color se iluminará en verde.

CÓMO USAR LA BANDEJA DE ACEITE

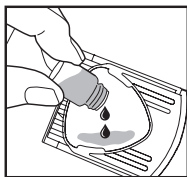
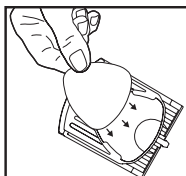
PRECAUCIÓN: Colocar aceite en cualquier lugar que no sea la bandeja de aceite dañará el humidificador.



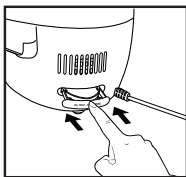
1. La charola para aceite está en la parte trasera del humidificador, en la parte baja de la base del humidificador.



2. Presione para abrir y retirar la bandeja. Use la almohadilla de aceite esencial preinstalada en la bandeja de aceite. (3 almohadillas en total incluidas).



3. Agregue 5 a 7 gotas de aceite esencial en la almohadilla. Puede utilizar más o menos en función de su preferencia personal. **ADVERTENCIA:** Solo coloque el aceite esencial en la almohadilla y NO directamente en la charola.



4. Coloque la charola para aceite nuevamente en su compartimiento y empújela para cerrar. El aroma iniciará automáticamente cuando se encienda la niebla.

NOTA: Para usar solo con las almohadillas de aceite esencial Homedics incluidas.

NOTA: No deje una almohadilla de aceite esencial usada en la bandeja de aceite si estará fuera de uso durante mucho tiempo.

¿SON PELIGROSOS LOS ACEITES ESENCIALES PARA LOS ANIMALES DOMÉSTICOS?

Siempre se debe tener precaución al usar aceites esenciales cerca de animales domésticos. Mantenga todos los aceites esenciales y los productos de aromaterapia (como los difusores) fuera del alcance de los animales domésticos. Guarde los frascos abiertos fuera del alcance de los animales para evitar la ingestión. No se recomienda aplicar aceites esenciales directamente

sobre los animales domésticos, ya que tienen un sentido del olfato muy desarrollado y no podrán eliminar el olor si no les gusta o les molesta. Cuando difunda aceites esenciales cerca de animales domésticos, siempre hágalo en una zona bien ventilada y permita que los animales salgan de la habitación, por ejemplo, dejando una puerta abierta. Los animales son todos diferentes, por lo que se debe observar cuidadosamente la respuesta de cada animal durante el uso inicial de los aceites esenciales. En caso de irritación, dejar de usar el aceite esencial. Se recomienda consultar a un veterinario en caso de ingestión de aceites esenciales.

CÓMO LIMPIAR Y CUIDAR

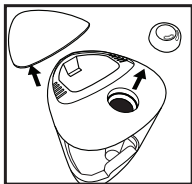
PRECAUCIÓN: Antes de limpiar, apague y desenchufe el humidificador. Limpie sobre una superficie impermeable cerca de un grifo.

NO coloque ninguna parte del humidificador en el lavavajillas.

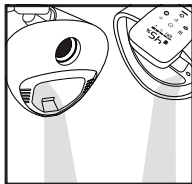
NO sumerja la base del humidificador en agua u otro líquido. Esto dañará el humidificador.

NO utilice almohadillas o cepillos abrasivos, productos químicos fuertes, detergentes o jabones líquidos para limpiar el humidificador. Limpie con un paño suave, hisopo de algodón o cepillo suave.

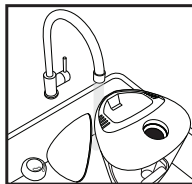
LIMPIEZA SEMANAL



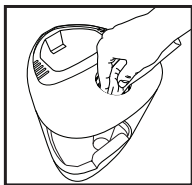
1. Retire la cubierta del tanque y la boquilla de niebla.



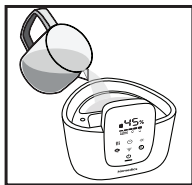
2. Retire el tanque de agua y vierta cualquier agua del tanque y del depósito de agua.



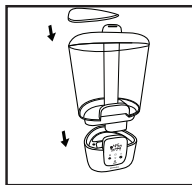
3. Enjuague la cubierta del tanque, la boquilla de niebla y el tanque de agua con agua a temperatura ambiente.



4. Limpie el interior del tubo de niebla con un paño suave húmedo o un cepillo suave.



5. Llene el depósito de agua hasta la mitad con agua, agítelo y luego viértalo. **PRECAUCIÓN:** Nunca sumerja la base en agua u otro líquido.

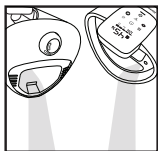


6. Seque completamente todas las partes con un paño suave y vuelva a ensamblar.

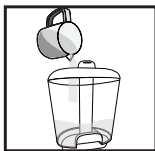
ELIMINACIÓN DE LA CAL

Realice este procedimiento cuando el recordatorio de limpieza se ilumine en rojo, antes de guardar o según sea necesario. No hacerlo puede provocar una reducción o falta de producción de niebla.

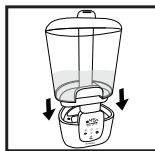
Prepare 4 tazas/950 mL de una solución de limpieza utilizando una mezcla al 50/50 de vinagre blanco y agua.



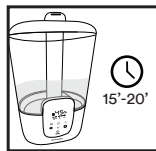
1. Retire la tapa del tanque y vierta cualquier agua del tanque y del depósito de agua.



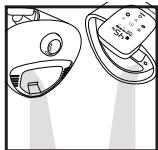
2. Llene el tanque con 4 tazas/950 mL de una mezcla al 50/50 de vinagre blanco y agua. Mueva la solución dentro del tanque de agua. No vierta la solución.



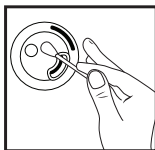
3. Coloque el tanque en la base. La solución se drenará en el depósito de agua y aflojará la acumulación de cal y minerales.



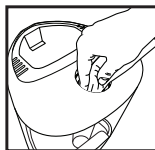
4. Deje en remojo durante 15-20 minutos.



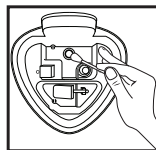
5. Vierta la solución del tanque de agua y del depósito de agua. Enjuague el tanque de agua con agua limpia hasta que desaparezca el olor a vinagre y séquelo con un paño suave.



6. Retire la boquilla de niebla. Limpie con la solución utilizando un hisopo de algodón. Enjuague con agua para eliminar el olor a vinagre, séquela y déjela a un lado.



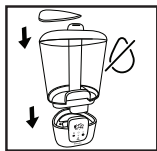
7. Agregue una pequeña cantidad de solución a un paño suave o a un cepillo suave para limpiar el interior del tubo de niebla. Limpie con un paño suave y húmedo o un cepillo suave para eliminar el olor a vinagre. No vierta agua en el tubo de niebla.



8. Limpie el transductor/membrana ultrasónica con un hisopo de algodón para eliminar la cal aflojada. Limpie con un hisopo de algodón húmedo. Nunca toque el transductor/membrana ultrasónica con los dedos, los aceites naturales de la piel pueden dañar la superficie. Cepille la bisagra para eliminar los minerales del agua.



9. Vierta una pequeña cantidad de agua en el depósito de agua, mueva y vierta. Repita hasta que desaparezca el olor a vinagre. **PRECAUCIÓN:** Nunca sumerja la base en agua ni en ningún otro líquido.



10. Seque completamente todas las piezas con un paño suave antes de volver a ensamblar o guardar.

LIMPIEZA DE LA BANDEJA DE ACEITE

1. Abra la bandeja de aceite y retire la almohadilla.
2. Enjuague la bandeja de aceite con agua y séquela con un paño suave. NO limpie con detergente o productos líquidos.

NOTA: Si continúa usando el mismo aroma, reserve la almohadilla de aceite para reutilizarla. NO deje una almohadilla usada en la bandeja de aceite al guardarla.

ALMACENAMIENTO

Guarde en un lugar fresco y seco.

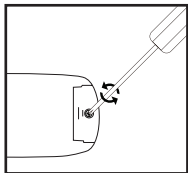
Antes de guardar

1. Realice la descalcificación del humidificador siguiendo las instrucciones de eliminación de la cal.
2. Limpie la bandeja de aceite siguiendo las instrucciones de limpieza de la bandeja de aceite.

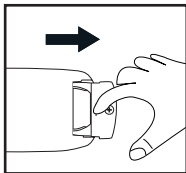
Después de guardar

1. Enjuague el tanque con agua antes de usarlo.

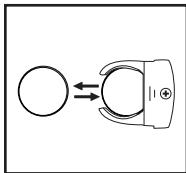
REEMPLAZO DE BATERÍAS DEL CONTROL REMOTO



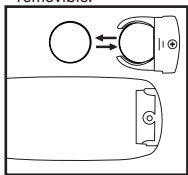
1. Utilice un destornillador de cabeza Phillips pequeño para desatornillar el tornillo del compartimento de la batería. **NOTA:** El tornillo no es removible.



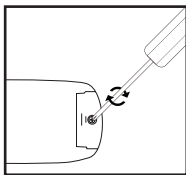
2. Retire la tapa de la batería.



3. Quite la batería de botón y deséchela conforme a los reglamentos locales.



4. Instale una batería de botón CR-2025 nueva teniendo cuidado de respetar la polaridad indicada.



5. Vuelva a colocar la tapa de la batería.



ADVERTENCIA — MANTENER LAS PILAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

1. Tragar una pila de botón puede provocar lesiones graves en tan solo 2 horas o la muerte, debido a quemaduras químicas y perforación potencial del esófago.
2. Si sospecha que su hijo ha tragado o insertado una pila de botón, busque inmediatamente asistencia médica urgente.
3. Examine los dispositivos y asegúrese de que el compartimento de la batería esté correctamente asegurado, por ejemplo, que el tornillo u otro elemento de fijación mecánica esté apretado. NO lo use si el compartimento no está seguro.
4. Deseche las pilas de botón usadas de inmediato y de manera segura. Las pilas planas todavía pueden ser peligrosas.
5. Informe a otros sobre los riesgos asociados con las pilas de botón y cómo proteger a sus hijos.

ESPECIFICACIONES

TECNOLOGÍA ULTRASÓNICA

Este humidificador utiliza tecnología ultrasónica de alta frecuencia para convertir el agua en una fina niebla que se dispersa de manera uniforme en el aire.

CALIFICACIÓN ELÉCTRICA

120VAC 60Hz 100W 0.83A

TECNOLOGÍA UV-C

La tecnología UV-C reduce las bacterias E. coli, las bacterias Staphylococcus epidermidis, el moho A. niger y el hongo P. citrinum en la neblina. Demostrado por pruebas de laboratorio independientes.

PROTECCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO

Cuando el tanque está vacío, el humidificador se apagará automáticamente. El indicador de falta de agua se iluminará en rojo.

CAPACIDAD

2.0 gallons –7.57 liters.

TIEMPO DE FUNCIONAMIENTO

Hasta 12-120 horas. El tiempo de funcionamiento se basa en ajustar el nivel de neblina en el nivel bajo. Según el nivel de humedad natural en su hogar, la temperatura del agua que utiliza y la configuración del nivel de neblina, es posible que experimente tiempos de funcionamiento más largos o más cortos.

TAMAÑO DE LA HABITACIÓN

607 pies cuadrados / 56.3 metros cuadrados. Basado en la medición AHAM HU-1-2016 según se muestra en pruebas de laboratorio independientes.

OPERACIÓN SILENCIOSA

26 dBA

PIEZAS DE REPUESTO

Contacte con el Servicio de Atención al Cliente de Homedics en
 cservice@homedics.com | de lunes a viernes, de 8:30 am a 7:00 pm, hora estándar
 del este. Teléfono: 1-800-466-3342.



TANQUE DE AGUA
 Modelo #: PP-UHEWMTF365WT



**CARTUCHO DE
 DESMINERALIZACIÓN**
 Modelo #: UHE-HDC4



ALMOHADILLAS DE AROMA
 Modelo #: UHE-PAD1



CONTROL REMOTO
 Modelo #: PP-UHEWMTF365RC

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
No hay energía	- La unidad no está conectada - La unidad no se enciende - No hay energía en la unidad	- Conecte la unidad - Gire la perilla de encendido/control de niebla ajustable hacia la derecha para encenderla - Revise los circuitos y los fusibles o pruebe en un tomacorriente diferente
Reducción o falta de niebla	- El humidificador no se ha calentado - Configuración de niebla baja - Demasiada agua en el depósito de agua - Mover el humidificador con agua en el tanque - Acumulación de escala - Sin agua - Tanque de agua o depósito de agua lavados con detergente	- Permita que el humidificador funcione durante 20 minutos para que se caliente - Aumente la configuración de niebla a un nivel más alto - Retire el tanque de agua y vierta toda el agua del depósito de agua. Vuelva a colocar el tanque de agua. El depósito de agua se llenará automáticamente. - Demasiada agua en el depósito de agua. Consulte la solución anterior. - Limpie siguiendo las instrucciones de eliminación de la escala. - Llene el tanque de agua. - Enjuague a fondo con agua limpia hasta que no haya espuma ni olor a detergente.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El humidificador no se enciende o se apaga durante el funcionamiento	• Sin agua • La humedad de la habitación es más alta que la configuración programada del humidistato • Modo automático	• Llenar el depósito de agua • El humidificador se ha apagado. Ajustar el humidistato a una configuración más alta o a CO (encendido continuo). • La humedad de la habitación es superior al 56% de HR. El humidificador se encenderá cuando la humedad baje por debajo del 55% de HR.
Desbordamiento de agua desde el depósito de agua	• Depósito de agua dañado • Válvula de salida del depósito de agua • Mover el humidificador con agua en el depósito, lo que provoca que entre demasiada agua en el depósito de agua • El depósito no está colocado de forma segura sobre la base	• Verificar el depósito en busca de grietas o daños • Los residuos impiden un sellado hermético. Usar el dedo para abrir la válvula y enjuagar con agua. • Retirar el depósito de agua y verter toda el agua del depósito de agua. Volver a colocar el depósito de agua. El depósito de agua se llenará automáticamente. • Vaciar toda el agua del depósito de agua y colocar correctamente el depósito de agua sobre la base. El depósito de agua se llenará automáticamente.
Olor peculiar	• El humidificador es nuevo • Si el humidificador está en uso, el olor puede ser debido a un depósito sucio o agua vieja en el depósito y en el depósito de agua.	• Abrir la tapa del depósito y dejar que el depósito se ventile en un lugar fresco y seco durante 12 horas. • Limpiar siguiendo las instrucciones de limpieza semanal. Si el olor persiste, limpiar siguiendo las instrucciones de eliminación de escala.
Ruido excesivo	• El humidificador no está nivelado • Nivel de agua bajo	• Colocar el humidificador en una superficie plana y nivelada. • Verificar el nivel de agua; llenar el depósito si el agua está baja.
Acumulación de polvo blanco	• Se utiliza agua dura • Es necesario reemplazar el cartucho de desmineralización	• Utilizar agua destilada y un cartucho de desmineralización • Reemplazar el cartucho de desmineralización
Recordatorio de limpieza se ilumina en la pantalla digital	• El transductor/membrana ultrasónica necesita limpieza • Es necesario restablecer el recordatorio de limpieza	• Seguir las instrucciones de eliminación de cal en la sección de cómo limpiar y cuidar. • Después de llenar el depósito de agua, presionar y mantener presionado el botón de luz nocturna hasta que se apague el símbolo rojo de falta de agua.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DEL PROVEEDOR

Descripción del producto: HUMIDIFICADOR ULTRASÓNICO DE NIEBLA CÁLIDA Y FRÍA CON UV-C

Número de modelo: UHE-WMTF365

Nombre comercial: Homedics

Declaración de conformidad con la FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 18 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación no deseada.

Información de contacto en EE. UU.

Compañía: Homedics, LLC.

Dirección: 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390
8:30 a.m. a 7:00 p.m. EST de lunes a viernes 1-800-466-3342

Homedics no es responsable de ninguna interferencia de radio o televisión causada por modificaciones no autorizadas en este equipo. Tales modificaciones pueden anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

Este equipo ha sido probado y se ha encontrado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 18 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurran interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir las interferencias mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consultar al distribuidor o a un técnico de radio/televisión experimentado para obtener ayuda.

Este producto ha sido probado y cumple con los requisitos de la Comisión Federal de Comunicaciones, Parte 18. Aunque este producto está probado y cumple con las regulaciones de la FCC, puede interferir con otros dispositivos. Si se descubre que este producto interfiere con otro dispositivo, separe el otro dispositivo y este producto. Realice solamente el mantenimiento de usuario que se encuentra en este manual de instrucciones. Otro tipo de mantenimiento y servicio puede causar interferencias perjudiciales y anular el cumplimiento requerido por la FCC.

CAN ICES-001(B)/NMB-001(B)



GARANTÍA LIMITADA DE 2-AÑOS

Homedics vende sus productos con la intención de que estén libres de defectos de fabricación y mano de obra por un período de 2 años a partir de la fecha de compra original, con excepción de lo que se indica a continuación. Homedics garantiza que sus productos estarán libres de defectos en materiales y mano de obra bajo uso normal y servicio normales. Esta garantía se extiende sólo a los consumidores y no se extiende a los minoristas.

Para obtener el servicio de garantía en su producto Homedics, comuníquese con un representante de Relaciones con el Cliente para obtener ayuda. Asegúrese de tener a la mano el número de modelo del producto.

Homedics no autoriza a nadie, incluyendo, pero no limitado a, minoristas, el comprador posterior del producto de un minorista o los compradores remotos, a obligar a Homedics en cualquier forma más allá de los términos aquí establecidos. Esta garantía no cubre los daños causados por mal uso o abuso; accidente; conexión de accesorios no autorizados; alteración del producto; instalación incorrecta; reparaciones o modificaciones no autorizadas; uso inapropiado de energía eléctrica/fuente de alimentación; pérdida de alimentación eléctrica; caída del producto; funcionamiento incorrecto o daño de una parte operativa por no proporcionar el mantenimiento recomendado por el fabricante; daño al transportarlo; robo; negligencia; vandalismo; o condiciones ambientales; pérdida del uso durante el período en que el producto se encuentre en una instalación de reparación o en espera de partes o de reparación; o cualquier otra condición ajena al control de Homedics.

Esta garantía sólo es efectiva si el producto se adquiere y se opera en el país en el que ha sido adquirido. Un producto que requiera modificaciones o adaptaciones para que funcione en cualquier otro país que no sea el país para el cual fue diseñado, fabricado, aprobado y/o autorizado, o la reparación de productos dañados por estas modificaciones no está cubierto por esta garantía.

LA GARANTÍA PROPORCIONADA EN ESTE DOCUMENTO SERÁ LA GARANTÍA ÚNICA Y EXCLUSIVA. NO HABRÁ NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPLÍCITA O IMPLÍCITA, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O DE IDONEIDAD O CUALQUIER OTRA OBLIGACIÓN POR PARTE DE LA COMPAÑÍA CON RESPECTO A LOS PRODUCTOS CUBIERTOS POR ESTA GARANTÍA. HOMEDICS NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES, SECUNDARIOS O ESPECIALES. EN NINGÚN CASO ESTA GARANTÍA PRECISA MÁS DE LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DE CUALQUIER PARTE O PARTES QUE SE DETERMINE QUE TIENEN ALGÚN DEFECTO EN EL PERÍODO DE VIGENCIA DE LA GARANTÍA. NO SE OTORGARÁN REEMBOLSOS. SI NO HAY PIEZAS DE RECAMBIO DISPONIBLES PARA MATERIALES DEFECTUOSOS, HOMEDICS SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES DE PRODUCTOS EN LUGAR DE REPARACIÓN O REEMPLAZO.

Esta garantía no se extiende a la compra de productos abiertos, usados, reparados, reemplazados y/o revendidos, incluyendo pero no limitados a la venta de dichos productos en sitios de subastas en internet y/o ventas de dichos productos por revendedores de excedentes o a granel. Todas y cada una de las garantías cesarán y terminarán inmediatamente en cuanto a los productos o partes de los mismos que sean reparados, reemplazados, alterados o modificados sin el previo consentimiento expreso y por escrito de Homedics.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Usted puede gozar de derechos adicionales, los cuales pueden variar de un estado a otro y de un país a otro. Debido a las regulaciones de cada estado y de cada país, algunas de las limitaciones y exclusiones anteriores pueden no aplicarse a usted.

Para obtener más información sobre nuestra línea de productos en EUA visite www.homedics.com. Para Canadá, por favor, visite www.homedics.ca.

PARA SERVICIO EN EUA

cservice@homedics.com

De lunes a viernes 8:30 am - 7:00

pm Hora del este

1-800-466-3342

PARA SERVICIO EN CANADÁ

cservice@homedicsgroup.ca

De lunes a viernes 8:30 am - 7:00 pm

Hora del este

1-888-225-7378

©2023 Homedics, LLC. Todos los derechos reservados. Homedics es una marca registrada de Homedics, LLC.
Distribuido por Homedics, LLC, 3000 N Pontiac Trail, Commerce Township, MI 48390

IB-1714078A

Hecho en China